

2022-06-03
強制檢測公告詳情 (2022 年第 582 號號外公告)
Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 582 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點
Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	黃大仙竹園北邨桐園樓 Tung Yuen House, Chuk Yuen North Estate, Wong Tai Sin	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
2.	鴨脷洲利東邨東昇樓 Tung Sing House, Lei Tung Estate, Ap Lei Chau	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	<p style="text-align: center;">指明地點 Specified place</p>	<p style="text-align: center;">指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p style="text-align: center;">須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
3.	元朗翠韻華庭 2 座 Tower 2, Greenery Place, Yuen Long	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
4.	灣仔皇后大道東 122-128 號金港大廈 Gold Harbour Mansion, 122-128 Queen's Road East, Wan Chai	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
5.	荃灣麗城花園 3 期 2 座 Block 2, Phase 3, Belvedere Garden, Tsuen Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
6.	屯門翠寧花園 5 座 Block 5, Tsui Ning Garden, Tuen Mun	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
7.	馬鞍山迎海·星灣御 23 座 Block 23, Double Cove Starview Prime, Ma On Shan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
8.	長沙灣元州邨元泰樓 Un Tai House, Un Chau Estate, Cheung Sha Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
9.	長沙灣宇晴軒 5 座 Tower 5, The Pacifica, Cheung Sha Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
10.	荃灣梨木樹邨楊樹樓 Yeung Shue House, Lei Muk Shue Estate, Tsuen Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
11.	將軍澳將軍澳廣場 5 座 Tower 5, Tseung Kwan O Plaza, Tseung Kwan O	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
12.	將軍澳毓雅里 1 號旭輝臺 2 座 Tower 2, Radiant Towers, 1 Yuk Nga Lane, Tseung Kwan O	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
13.	牛池灣彩雲(一)邨白虹樓 Pak Hung House, Choi Wan (1) Estate, Ngau Chi Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
14.	柴灣杏花邨 20 座 Block 20, Heng Fa Chuen, Chai Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
15.	大埔富亨邨亨隆樓 Heng Lung House, Fu Heng Estate, Tai Po	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
16.	荃灣萬景峯 1 座 Tower 1, Vision City, Tsuen Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
17.	半山區居賢坊 3 號翠麗軒 Cherry Crest, 3 Kui In Fong, Mid-Levels	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
18.	觀塘翠屏(北)邨翠楊樓 Tsui Yeung House, Tsui Ping (North) Estate, Kwun Tong	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
19.	元朗朗善邨善愛樓 Shin Oi House, Long Shin Estate, Yuen Long	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
20.	大埔太和邨新和樓 Sun Wo House, Tai Wo Estate, Tai Po	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
21.	紅磡國際都會都會軒 1 座 Tower 1, The Metropolis Residence, The Metropolis, Hung Hom	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
22.	大圍美松苑康松閣 Hong Chung House, Mei Chung Court, Tai Wai	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
23.	深水埗南昌邨昌逸樓 Cheong Yat House, Nam Cheong Estate, Sham Shui Po	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
24.	元朗又新街 51G 號富祐閣 Full Yau Court, 51G Yau San Street, Yuen Long	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
25.	長沙灣元州邨元禧樓 Un Hei House, Un Chau Estate, Cheung Sha Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
26.	沙田沙角邨金鶯樓 Oriole House, Sha Kok Estate, Sha Tin	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	<p style="text-align: center;">指明地點 Specified place</p>	<p style="text-align: center;">指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p style="text-align: center;">須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
27.	天水圍天晴邨晴滿樓 Ching Moon House, Tin Ching Estate, Tin Shui Wai	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
28.	油塘油塘邨富塘樓 Fu Tong House, Yau Tong Estate, Yau Tong	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
29.	秀茂坪秀茂邨秀雅樓 Sau Nga House, Sau Mau Ping Estate, Sau Mau Ping	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
30.	荃灣滿樂大廈從心樓 Chung Sum Lau, Moon Lok Dai Ha, Tsuen Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
31.	土瓜灣馬頭角道 50 號迎豐 The Zutton, 50 Ma Tau Kok Road, To Kwa Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
32.	觀塘順利邨利業樓 Lee Yip House, Shun Lee Estate, Kwun Tong	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
33.	沙田沙田第一城 44 座 Block 44, City One Shatin, Sha Tin	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
34.	天水圍天恒邨恒智樓 Heng Chi House, Tin Heng Estate, Tin Shui Wai	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
35.	大圍名城 1 期 5 座 Tower 5, Festival City Phase 1, Tai Wai	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
36.	屯門良景邨良華樓 Leung Wah House, Leung King Estate, Tuen Mun	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
37.	葵涌華荔邨喜荔樓 Hei Lai House, Wah Lai Estate, Kwai Chung	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
38.	北角港運城 3 座 Block 3, Island Place, North Point	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
39.	長沙灣凱樂苑凱旭閣 Hoi Yuk House, Hoi Lok Court, Cheung Sha Wan	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-06-04 或 2022-06-05 2022-06-04 or 2022-06-05
40.	沙田愉翠苑愉滿閣 Yu Moon House, Yu Chui Court, Sha Tin	2022-05-28 ~ 2022-06-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
41.	Shuffle 中環蘭桂坊 17-19 號好利 商業大廈地下高層 A, B, G 舖 Shuffle Units A, B and G, Upper Ground Floor, Ho Lee Commercial Building, 17- 19 Lan Kwai Fong, Central	2022-05-28 23:00 ~ 2022-05-29 02:00	

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具

Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點

Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

無
Nil

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點
Places Relevant to Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（幼稚園／幼兒中心）
Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Kindergarten/ Child Care Centre)

無
Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（小學）
Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Primary School)

無
Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點（醫院管理局設施）
Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無
Nil

附註：
Note:

上述第(I)(a)(i)(1-40)部分的指明地點不包括非住宅單位。
The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i)(1-40) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士，須根據《預防及控制疾病規例》(第 599 章，附屬法例 A)第 22 條接受檢疫，在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離，有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下，會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 3 月 3 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(有關人士)，則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件：

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有陽性檢測結果的電話短訊通知；或
- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件，則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 3 March 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government’s “Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test”.

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行，除非有關人士持有註冊醫生發出醫生證明書，證明其因健康原因而未能使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through combined nasal and throat swabs because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間，三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛，或紅／黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效，進行指明檢測的期間將會延長一天（*因應惡劣天氣而延長的檢測期間*）。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or “extreme conditions after super typhoons” announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (*the Extended Testing Period due to Inclement Weather*).